

**Zeitschrift:** Emanzipation : feministische Zeitschrift für kritische Frauen  
**Band:** 15 (1989)  
**Heft:** 10

**Artikel:** Mehr zur sprachlichen "Gleich"berechtigung  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-361039>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 31.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Anlaufstelle für Asylsuchende

Am 24. Oktober 1989 wurde die Anlaufstelle Baselland eröffnet an der Oberfeldstr. 11 A in Pratteln.

Die Notwendigkeit einer solchen Stelle wurde klar in Freiwilligenkreisen, die schlicht überfordert sind als "private Anlaufstellen" für die verschiedensten und vielschichtigen Fragen im Ausländer/innen-Bereich.

Es ist dann gelungen, namhafte und engagierte Persönlichkeiten aus Politik, Wirtschaft und Kirchen zu gewinnen für eine Stiftung, die sich um die Finanzierung einer professionellen Stelle bemüht und jetzt ein Startkapital erwirkt hat.

Die Anlaufstelle Baselland hat folgende Schwerpunkte:

- Unterstützung und Vermittlung im Umgang mit Behörden
- Vermittlung von Dolmetschdiensten
- Ausbau und Koordination der Freiwilligenarbeit
- Informationsvermittlung, Beratung und ggf. Weitervermittlung bei sozialen, psychischen, medizinischen und rechtlichen Problemen.

### Die Öffnungszeiten:

Dienstag, 9 - 12 h

Mittwoch, 15 - 19 h

Freitag, 14 - 18 h

Weitere Informationen gibt der Verein  
**ANLAUFSTELLE BASELLAND,**  
Postfach 52, 4302 Augst

## Mehr zur sprachlichen "Gleichberechtigung":

Nun sollen die Berner Frauen aus den Gesetzen gestrichen werden, um die Gesetze wieder auf die männliche Form zu beschränken.

Dies nachdem vom Grossen Rat jahrelang die Forderung nach geschlechtsneutraler Formulierung vorausgegangen war. Die bürgerliche Mehrheit stellt nun diese Praxis in Frage, da sie zu "sprachlich schlechten", bezw. unverständlichen Gesetzestexten führe!

Der Vorschlag von Seiten der Grünen-Liberalen, statt der männlichen immer die weibliche Form anzuführen wurde erst gar nicht ernst genommen.

In einem SP-Postulat wird nun eine Untersuchung verlangt, welche abklären soll wie Frauen sich mit Gesetzestexten identifizieren können, die nur die männliche Form enthalten.

## SCHRIFTWECHSEL - Frauen und Literatur, Postfach 109, 3000 Bern 11

### Schriftwechsel

Am 13./14. Januar 1990 findet im Quartierzentrum Kanzlei zum zweiten Mal SCHRIFTWECHSEL statt. Schweizer Schriftstellerinnen lesen aus ihren Werken.

Am SCHRIFTWECHSEL 1990 sind wiederum bekannte und unbekanntere Autorinnen zu entdecken. Neu im Programm sind Werkstätten, die - im Gegensatz zu den Lesungen - ausschliesslich Frauen offenstehen. Interessentinnen haben die Möglichkeit, sich in folgende Themen zu vertiefen: Das Frauenbild in der Literatur von Frauen der 50-er und 60-er Jahre, Lesben in der CH-Literatur, Lyrik. Wir hoffen, dass im kleinen Rahmen intensiv diskutiert wird.

Neu ist auch das Thema des Samstagabends: **Hommage an...** Hommage an... soll keine einmalige Veranstaltung sein. Zahlreichen verstorbenen Schweizer Schriftstellerinnen fehlt der ihnen gebührende Platz in der Literaturgeschichte.

Dieses Jahr stellen wir Lisa Tetzner vor. Vielen von uns ist die Autorin aus Kindertagen bekannt. Mit diesem Abend würdigen wir die vielseitige Schriftstellerin und Märchenerzählerin.

SCHRIFTWECHSEL wird 1990 von der Schauspielerin Lisbeth Felder eröffnet. Sie lebt als Schweizerin in Freiburg im Breisgau und spielt dort, und selten auch in der Schweiz, ihre Einfaustücke, zu denen sie die Texte selbst schreibt.

**Die Organisatorinnen:** Elisabeth Kaestli, Esther Spinner, Helen Stotzer, Liliane Studer

### Verein zur Förderung geschichtsforschender Frauen:

Unter dem Motto "Loslassen, um Neues werden zu lassen" haben Ende September die Vorstandsfrauen den Verein offiziell aufgelöst. Schade

### PROGRAMM

#### Samstag, 13.1.1990

11.00 Eröffnung mit der Schauspielerin Lisbeth Felder

#### Lesungen:

12.00 Laure Wyss  
13.30 Christine Rinderknecht  
13.30 Werkstatt: Lyrik Frauke Ohloff  
14.30 Elisabeth Wandeler-Deck  
16.00 Irena Brezna  
17.00 Mariella Mehr  
20.00 Hommage an Lisa Tetzner mit Maria Schild und Helen Stotzer

#### Sonntag, 14.1.1990

10.30 Friederike Kretzen  
10.30 Werkstatt: 'Kein Land für Frauen - Frauenbilder im Wandel' Marie-Louise Barben  
11.30 Ursula Eggli  
13.00 Anne Cuneo  
13.00 Werkstatt: 'Nur Auswandern oder Schweigen? Lesben in Schweizer Literatur' Madeleine Marti/Esther Spinner  
14.00 Amélie Plume  
15.30 Nicole Müller  
16.30 Hedi Wyss

**Ort:** Quartierzentrum Kanzlei, Kanzleistr. 56, 8004 Zürich Tram 8 oder Bus 32 bis Helvetiaplatz

**Essen:** Beizenbetrieb im Kanzlei

**Eintritt:** Wochenendkarte 30.-/Tageskarte 18.-

## 2. Schweizer Frauen-Kirchen-Fest in Interlaken am 24. März 1990

Zur Teilnahme eingeladen sind alle Frauen, die sich für religiös/kirchliche Fragen interessieren. Über die Grenzen von "traditionell" und "feministisch", von "kirchlich" und "kirchenfern" hinweg wollen wir Raum und Zeit bieten, wo ganz unterschiedliche Frauen einander begegnen können.

War das Motto des 1. Schweizer Frauen-Kirchen-Festes "Frauen in der Kirche kein Platz? - ein Platz? - mein Platz!", so soll diesmal die Auseinandersetzung mit Fragen der Macht/Ohnmacht von Frauen im Zentrum stehen. Das Motto des 2. Schweizer Frauen-Kirchen-Festes lautet deshalb:

### FRAUEN - MACHT - KIRCHE

Für Informationen und Programme, die ab Mitte Januar gedruckt vorliegen, schreiben Sie an:

Schweizer Frauen-Kirchen-Fest  
Postfach 2909  
6002 Luzern

Gerechtigkeitsgasse 6  
8002 Zürich  
Telefon 01 202 6274

## Frauenbuchladen

Mo 14.00 - 18.30

Di - Fr 9.00 - 18.30

Sa 9.00 - 16.00